

Rotary



# Newsletter Distrikt 1980

## Lettera della Governatrice ottobre 2015



Be a gift to the world



Care e cari Presidenti  
Care e cari Rotariani  
Care e cari Rotaractiani,

Tre mesi avvincenti sono dietro le mie spalle, fino ad oggi ho visitato 23 Club del nostro Distretto. Il nostro D1980 è molto attivo su vari livelli, locale, regionale e internazionale. È enorme l'impegno profuso. In particolare mi ha fatto molto piacere la quasi unanime adesione dei Club a donare spontaneamente 200 (o più) franchi alla Catena della felicità a favore dei rifugiati. Tutto ciò dimostra che, quando c'è bisogno, noi siamo uniti e otteniamo qualche cosa. Possiamo essere fieri del nostro Distretto e del Rotary.

Ciò che è attuale in ottobre, lo leggete in questa lettera. Io desidero, tuttavia, fare già accenno qui a vari eventi di **novembre**: Annunciatevi, p.f., per tempo al **Seminario per i Neo-Rotariani** se, a) siete un nuovo socio, oppure b) se semplicemente desiderate nuovamente rinfrescare le vostre conoscenze del Rotary. Anche i partner sono benvenuti. Anche il **Seminario sulla Fondazione Rotary** è alle porte: la partecipazione è obbligatoria per tutti i Club che intendono fare richiesta di una Sovvenzione Distrettuale o Globale. Già, poi c'è il **Concerto di beneficenza a favore della lotta alla Polio** del 1° novembre con l'**ospite d'onore il Presidente Internazionale Ravi Ravindran**, al quale non dovete assolutamente mancare! <http://www.rotary1980.ch/>

### Rotariani alla ruota della fortuna – Pesciolini d'oro per Iquitos e Myanmar.

Non tutti sono dei venditori nati e disposti a mettersi dietro uno stand al mercato pubblico. Ma a Albi Wuhrmann, Markus Helber, Peter Winiger e Walter Grell del RC Rheinfelden sembra che i molti contatti e colloqui al mercato autunnale abbiano molto divertito, perché hanno offerto l'opportunità di portare più vicino alla gente il Rotary e i suoi molteplici progetti. La ruota della fortuna è stata il richiamo e l'invito al gioco. Ogni giocata un vincente. Invece di biglietti di carta c'erano sacchetti di pesciolini d'oro con un numero. Dieci anni fa sono state prodotte 20 ruote della fortuna simili. Chi ne ha ancora? Se occorre si può anche riparare. Il RC Rheinfelden ne presta una! (Tra l'altro, i pesciolini possono sempre ancora essere ordinati).



### Sciare a St. Moritz – non solo per il Jet-Set!

Il RC St Moritz organizza da sabato 5 marzo a sabato 12 marzo, l'incontro della INTERNATIONAL SKIING FELLOWSHIP OF ROTARIANS ISFR. Si incontrano gli sciatori rotariani. Per esperienza personale posso raccomandare vivamente una queste settimane di sci, io ho partecipato lo scorso anno alla settimana di sci a Saas Fee. Ciò che il Rotary Club Saas Fee e il Comune sono riusciti a mettere in piedi, è stato davvero straordinario. Un'accoglienza cordiale sulla Piazza Comunale, gare di sci per persone con impedimenti fisici e vari eventi per conoscere sciatori rotariani entusiasti provenienti da ogni parte del mondo. Altre informazioni su [www.rotaryskiweek2016.ch](http://www.rotaryskiweek2016.ch)



### Fellowship Rotariane – che cosa sono e quali ci sono?

Le Fellowship sono dei gruppi autonomi di Rotariane/i con i loro partner e di Rotaractiani che condividono gli stessi interessi. I membri delle Fellowship sono spesso sparsi in tutto il mondo. Alcuni gruppi si ritrovano per delle attività dopolavoristiche (sport, hobby ecc.). Altri vogliono approfondire le loro conoscenze professionali attraverso lo scambio con colleghe/i della stessa professione. E alcuni gruppi si uniscono per stringere nuove amicizie attorno al mondo, per scoprire nuove possibilità di servizio, o, più semplicemente – per piacere e per vivere il Rotary. Altre informazioni su: <https://www.rotary.ch/index.php?id=54> Per contatti con le Fellowship svizzere rivolgersi al nostro segretario: [dgsekretariat@diamond-office.ch](mailto:dgsekretariat@diamond-office.ch)





### **Donazioni a mine-ex – per capacità motorie e dignità umana.**

Anche in tempi non semplici sul piano economico e sociale, le vittime delle mine anti-uomo in Afghanistan e in Kambodscha necessitano il nostro sostegno. Ciò che per noi non è altro che un semplice gesto, per le vittime di questi Paesi significa il riconoscimento e il sostegno dei loro sforzi per gestire la vita di tutti i giorni, e per nutrire una famiglia delle persone colpite. *Rot. Dr. Christian Bai, Pres. Consiglio di fondazione mine-ex*  
Conto: D1980 CH41 0026 2262 4660 7141 N



### **Un richiamo spontaneo di solidarietà - 12 000 fr. alla Catena della Felicità!**

Le immagini dei fuggiaschi che scappano dal loro Paese a causa degli atti bellici verso l'Europa ci toccano tutti. La Catena della Felicità, il 15 settembre scorso ha lanciato un appello per una raccolta nazionale, Io ho ritenuto che anche il Rotary dovesse attivarsi e ho di punto in bianco interpellato i Presidenti dei Club per sapere se fossero d'accordo di collaborare a questa iniziativa. 65 Club x 200 fr. era la mia attesa. Quasi tutti i Club hanno aderito spontaneamente. Entro tre giorni pervenne al nostro Distretto la ragguardevole somma di 12'000 fr. per la Catena della Felicità. Grazie di cuore per il Vostro sostegno! 20 milioni di fr. sono stati raccolti in Svizzera in un mese.

### **Prospettiva**



### **Invito alla Festa di chiusura del progetto campeggio Rotary.**

Manifestazione di ringraziamento e di chiusura del progetto campeggio Rotary per i giovani del 7 novembre alle undici al campeggio „Bonsbrigallmend“ a Dagmersellen. Tutti coloro che sono stati coinvolti sono cordialmente invitati.

### **Retrospectiva**

#### **40 anni del Rotary Club Muttenz Wartenberg – festeggiare in fattoria.**

Il Club Muttenz Wartenberg si costituì il 2 settembre 1975; il 24 aprile 1976 seguì la cerimonia di consegna Carta Costitutiva. Il 40.mo anniversario fu festeggiato il 12 settembre scorso nella magnifica fattoria del Rot. Christian Banga, Unter Gruth, a Münchenstein. Un discorso di saluto del Presidente Spahr, molto divertimento e allegria, cavalli pazienti, musica jazz e un grandioso buffet, hanno contribuito a creare un'atmosfera briosa per giovani e anziani. Il Comune di Muttenz e il D1980 con i loro doni di buon compleanno hanno posto le basi per nuove iniziative rotariane.



#### **15 anni del Rotary Club Angenstein – una gita con figli e birilli.**

Fondato 15 anni fa come Club misto, il RC Angenstein ha festeggiato il suo piccolo giubileo il 26 settembre con un riuscito evento tutt'attorno per l'intera famiglia rotariana. Con la presenza di una dozzina di amici dal Club partner dal 2007 di Markdorf e altrettanti bambini, la comunità Rotary di una sessantina di persone ha trascorso un sabato divertente per il corpo, la mente e il cuore. Una camminata ci ha portati da Rheinfelden a Saline Riburg, dove, fra l'altro, nella salina si apprese tutto sull'estrazione dell'oro bianco. La centrale elettrica di Rheinfelden, una visita della vecchia città e la birreria Feldschlösschen sono state le altre tappe. Per i futuri progetti RCA, il presidente ha preso in consegna i doni del D1980 e del Club contatto Markdorf. Tutti i partecipanti hanno ringraziato di cuore.



Auguro a tutti ancora un avvincente anno Rotariano.

Cordiali saluti rotariani

Judith Lauber, Governatrice

## Agenda

09.-11.10.2015	RYLA Luzern
01.11.2015	Polio Plus – Konzert, KKL Luzern
07.11.2015	Abschlussfest Rotary Lagerplatz, Dagmersellen
14.11.2015	Neurotarierseminar Lenzburg
21.11.2015	Foundationseminar Luzern
28.11.2015	Beirat, Ausschuss und Assistant-Governor Treffen Luzern
16.01.2016	PR- und Medienseminar Luzern
Jan-Feb 2016	Regionalkonferenzen
05.03.2016	Beirat Luzern
11.-13.03.2016	RYLA Basel
08.04.2016	PETS Altdorf, (obligatorisch für alle Präsidentinnen und Präsidenten für das Clubjahr 16/17)
09.04.2016	Distriktversammlung Altdorf
02.05.2016	Workshop Berufsdienst
17./18.06.2016	Distriktkonferenz Luzern
24.06.2016	Benefizgolfturnier D 1980, Lucerne Golf Club
10.09.2016	Nationaler Rotary-Tag zugunsten der Stiftung mine-ex
26./27.05.2017	Interdistriktkonferenz, 100 Jahre Foundation und Distriktkonferenzen, Kongresshaus Zürich

Distrikt-Governor  
Judith Lauber  
Kreuzmattwald 4  
6047 Kastanienbaum  
[rotary@judith-lauber.ch](mailto:rotary@judith-lauber.ch)  
Tel. 041 340 05 24  
Mobil 079 755 27 75

Distrikt-Sekretariat  
Désirée Allenspach  
Diamond-Office Allenspach  
Römerstrasse 73  
4114 Hofstetten  
[dgsekretariat@diamond-office.ch](mailto:dgsekretariat@diamond-office.ch)  
Tel. 061 721 48 23  
Mobil 079 683 13 83

Assistant-Governors  
Karin Büchli, AG  
Christophe Leuenberger, TI  
Urs Felix Meyer, SO  
Guido Rösch, LU

Rotary International  
Europe/Africa-Office  
Witikonstrasse 15  
8032 Zürich  
041 387 71 11  
[eao@rotary.org](mailto:eao@rotary.org)

Web [www.rotary1980.ch](http://www.rotary1980.ch)  
[www.rotary.ch](http://www.rotary.ch)  
[www.rotary.org](http://www.rotary.org)